

**MEDGULF** ميدغلف

شركة المتوسط والخليج للتأمين ش.م.ع. - الأردن THE MEDITERRANEAN & GULF INSURANCE CO. P. L. C. - JORDAN

التاريخ: 2018/02/15:

**388/M2018/FE/LET/WM**

السلاة هبة الأوراق المالية المختبر

الموضوع: البيانات الأولية لعام 2017

بعد التحية،

بالإشارة الى الموضوع أعلاه، نود تزويدكم بالنموذج الخاص بكم وتصريح البيانات الأولية للشركة لعام 2017.

وتفضوا بـأبـقـبـولـ فـائـقـ الـاحـتـرامـ

شركة المتوسط والخليج للتأمين-الأردن

المدير العام

الدكتور عبد العليم عاصم  
الدكتور عبد العليم عاصم

بسم الله الرحمن الرحيم



هيئة الأوراق المالية

دائرة الإفصاح

## النتائج الأولية للشركات المساهمة العامة

### أولاً: المعلومات الأساسية:

- اسم الشركة: شركة المتوسط و الخليج للتأمين
- القطاع: تأمين
- رقم وتاريخ التسجيل: 422 بتاريخ 21 تشرين الثاني 2006
- رأس المال المصرح به: 10 مليون دينار
- رأس المال المكتتب به والمدفوع: 10 مليون دينار.
- اسم رئيس مجلس الإدارة: السيد لطفي الزين
- اسم المدير العام: السيد علاء عزيز عبد الجبار
- اسم مدقق الحسابات الخارجي: أرنست و يونغ
- العنوان البريدي للشركة: 17717 ضاحية الحسين - عمان 11195 الأردن
- تلفون: 06-5633000
- فاكس: 06-5633011
- بريد الكتروني: [Jordan@medgulf.com.jo](mailto:Jordan@medgulf.com.jo)

نصت الفقرة (أ) من المادة (3) من تعليمات الإفصاح لسنة 2004 والصادرة بالاستناد إلى قانون الأوراق المالية رقم (76) لسنة 2002 على ما يلي:-

"على الشركة المصدرة نشر نتائج أعمالها الأولية بعد قيام مدقق حساباتها بإجراء عملية المراجعة الأولية لها، وذلك خلال خمسة وأربعين يوماً من انتهاء سنتها المالية كحد أقصى وتزويد الهيئة بنسخ عنها".

**ثانياً: النتائج الأولية المقارنة (دينار)**

**2016**

**2017**

( الفعلي )

( المتوقع )

469,499

(781,227)

- صافي الإيرادات (الخسائر) التشغيلية

597,771

(955,603)

-2 ربح (خسارة) السنة المتوقع قبل الضريبة

(102,380 )

-3 مخصص ضريبة الدخل على الأرباح المتوقعة

495,391

(980,125)

-4 الربح ( الخسارة ) بعد الضريبة :-

0.049

(0.098)

أ- حقوق مساهمي الشركة في الربح ( الخسارة )

.....

.....

ب- حقوق غير المسيطرین في الربح ( الخسارة )

(13,445)

(27,374)

-5 مجموع بنود الدخل الشامل الأخرى

481,946

(1,007,499)

-6 إجمالي الدخل الشامل ( 5+4 ) :-

0.049

(0.1)

أ- حقوق مساهمي الشركة في الدخل الشامل

.....

.....

ب- حقوق غير المسيطرین في الدخل الشامل

-7 خلاصة عن أعمال الشركة خلال السنة المالية :-

بلغت إجمالي الأقساط المكتتبة في عام 2017 ما قيمته 18,556,975 دينار مقارنة مع 18,800,770 دينار كما في

31 كانون الأول 2016 و بالانخفاض مقداره 243,795 دينار و بنسبة 1% هذا وقد حققت الشركة خسارة فنية

بلغت (781,227) دينار مقارنة مع ارباح في عام 2016 بلغت 469,499 دينار وقد حققت صافي خسارة لعام 2017

مقدارها (980,125) دينار مقارنة مع صافي ارباح في عام 2016 مقدارها 495,391 دينار

لرسمت وفونج

توقيع نائب رئيس مجلس الإدارة مجاهد عيسى قانوينج التاريخ ١٤/٢/٢٠١٧

- يقصد بالإعلان "نشر المعلومات والبيانات المعنية لمرة واحدة في صحيفة يومية واحدة على الأقل باللغة العربية". وتكون مسؤولية الإعلان ومضمونه على رئيس مجلس الإدارة أو أي شخص مكلف، أو مفوض من قبله بذلك خطياً

- حقوق غير المسيطرین: هي ذلك الجزء الظاهر في البيانات المالية المجمعة من صافي نتائج أعمال وصافي موجودات شركة تابعة والعائد إلى الأسهم التي لا تمتلكها الشركة الأم بصورة مباشرة عن طريق شركات تابعة لها.

- في حال وجود أي استفسار لديكم يرجى الاتصال بدائرة الإفصاح في هيئة الأوراق المالية على الهاتف رقم 9626 9626 5607171 أو الفاكس رقم 5686830 -



## *Jordan Securities Commission (JSC)*

### *Disclosure Department*

#### *Preliminary Results of Public Shareholding Companies*

##### **I- Main information:-**

- **Name of the company:** The Mediterranean & Gulf Insurance Company PLC
- **Sector:** Insurance
- **No. & date of registration:** 422 dated November 21, 2006
- **Authorized capital:** JOD 10 Million
- **Paid-in capital:** JOD 10 Million
- **Name of Chairman of the Board:** Mr. Lutfi Al Zain
- **Name of the General Manager:** Mr. Ala Abdeljawad
- **Name of the External Auditor:** Ernest & Young
- **Postal address:** 17717 Dahyit Al Huseen – Amman 11195 Jordan
- **Tel:** 06-5633000
- **Fax:** 06-5633011
- **E-mail:** Jordan@medgulf.com.jo

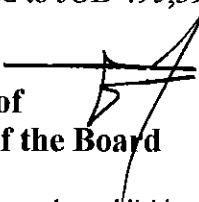
- 
- The issuing Company shall publish its preliminary business results after completion of a preliminary audit by its auditor, within forty-five days of the end of its fiscal year, & shall provide the Commission with a copy thereof. (Disclosure Directives- Article 3, paragraph A).

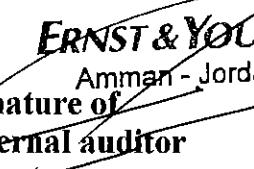
AF

**II- Preliminary results (JD)**

		<u>2017</u> <u>Expected</u>	<u>2016</u> <u>Actual</u>
<b>1-</b>	<b>Net operating income (loss)</b>	<b>(781,227)</b>	<b>469,499</b>
<b>2-</b>	<b>Expected net income (loss) before tax</b>	<b>(955,603)</b>	<b>597,771</b>
<b>3-</b>	<b>Expected provision for income tax</b>	<b>(102,380)</b>	
<b>4-</b>	<b>Net income (loss) after Tax attributable to:</b>	<b>(980,125)</b>	<b>495,391</b>
	<b>a- Equity holders of the Company</b>	<b>(0.098)</b>	<b>0.049</b>
	<b>b- Non controlling interests</b>	.....	.....
<b>5-</b>	<b>Other comprehensive income</b>	<b>(27,374)</b>	<b>(13,445)</b>
<b>6-</b>	<b>Total comprehensive income (4+5):</b>	<b>(1,007,499)</b>	<b>481,946</b>
	<b>a- Equity holders of the Company</b>	<b>(0.1)</b>	<b>0.049</b>
	<b>b- Non controlling interests</b>	.....	.....
<b>7-</b>	<b>Summary of the Company's performance for the last fiscal year</b>		

Gross written premiums for the year ended December 31, 2017 amounted to JOD 18.5 million compared with JOD 18.8 million with a decrease amounted to JOD 243,795 with a decrease of 1%, net technical Loss for the year ended December 31, 2017 amounted to JOD (781,227) compared with profit amounted to JOD 469,499 for the year 2016. The net Loss for the year ended December 31, 2017 amounted to JOD (980,125) compared with net income amounted to JOD 495,391 in 2016

  
Signature of  
V.Chairman of the Board

  
Signature of  
the external auditor

Date:-  
14-2-2018

- The term **Publish** shall mean the publishing of the relevant information & data for one time in at least one daily newspaper in Arabic. The responsibility for any publication & for any contents thereof shall be that of the Chairman of the board of Directors or anyone assigned or authorized thereby in writing.

**-Non controlling interest:** The apparent part in the consolidated financial statements of the net business results & net assets of a Subsidiary Company that are not held directly by the Parent Company through its subsidiary companies.

-For further information, please call the Disclosure Dept. at JSC on Tel No. 962-6 (5607171) or Fax No. 962-6 (5686830).

